



Всемирная
организация здравоохранения

20, AVENUE APPIA – CH-1211 GENEVA 27 – SWITZERLAND – TEL CENTRAL +41 22 791 2111 – FAX CENTRAL +41 22 791 3111 – WWW.WHO.INT

Ref.: C.L.27.2020

Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) свидетельствует свое уважение государствам-членам и имеет честь просить о поддержке в связи с вопросом, вызывающим обеспокоенность в период борьбы с COVID-19.

Даже в период, когда внимание приковано к COVID-19, угроза гриппа сохраняется. Ежегодно во всем мире сезонный грипп становится причиной 3–5 миллионов случаев тяжелого заболевания и до 650 000 случаев смерти от респираторных заболеваний. Параллельное распространение гриппа и COVID-19 может привести к тяжелым последствиям для систем здравоохранения, которые уже перегружены. Кроме того, пандемический грипп может возникнуть в любое время в любом месте, и поэтому необходимо постоянно сохранять бдительность. Существующая с 1952 г. Глобальная система ВОЗ по эпиднадзору за гриппом и принятию ответных мер (ГСЭГО) – координируемая ВОЗ сеть общественного здравоохранения – обеспечивает глобальную профилактику гриппа и борьбу с ним и используется для принятия мер реагирования на COVID-19 с момента его возникновения.

В последнее время ВОЗ наблюдает резкое сокращение масштабов тестирования на грипп, представления отчетности и обмена вирусами и данными. Учитывая сохраняющуюся угрозу гриппа, всем государствам-членам предлагается сохранять бдительность в отношении гриппа, в том числе сезонных вирусов гриппа и вирусов гриппа с пандемическим потенциалом, и продолжить осуществление программ регулярной вакцинации против гриппа для защиты уязвимых групп населения.

ВОЗ выражает особую благодарность 122 государствам-членам, в которых учреждены национальные центры по гриппу ГСЭГО, за оказываемую ими постоянную поддержку и призывает их: (1) возобновить или продолжить осуществление регулярного дозорного эпиднадзора за гриппом для мониторинга тенденций и параллельного распространения вирусов гриппа и других респираторных вирусов, включая COVID-19; (2) обеспечить национальные центры по гриппу необходимыми ресурсами для своевременного и оптимального сбора и анализа материалов вируса гриппа с целью их последующего предоставления сотрудничающим центрам ВОЗ; (3) возобновить или продолжить своевременное и регулярное предоставление данных вирусологического и эпидемиологического надзора по гриппу в рамках глобальных или региональных платформ; и (4) по мере возможности проводить скрининг стандартных образцов дозорного эпиднадзора на наличие вируса COVID-19 в качестве важного компонента эпиднадзора за COVID-19 и предоставлять соответствующие данные ВОЗ в рамках глобальных или региональных платформ по гриппу.

منظمة الصحة العالمية • 世界卫生组织

Organisation mondiale de la Santé • World Health Organization • Organización Mundial de la Salud

ВОЗ будет рада при необходимости предоставить рекомендации и оказать техническую помощь для проведения подготовки в странах к предстоящим сезонам гриппа и использования ГСЭГО в целях эпиднадзора за COVID-19 и просит государства-члены проявить приверженность для выполнения этих просьб.

За разъяснениями или с вопросами, касающимися данной процедуры, просьба обращаться к начальнику Отдела по обеспечению готовности к гриппу и принятию ответных мер г-же (10)(2e) ((10)(2e) @who.int).

Всемирная организация здравоохранения пользуется этой возможностью, чтобы возобновить уверения государствам-членам в своем самом высоком уважении.

ЖЕНЕВА, 22 июля 2020 г.